

ODLOČBA KOMISIJE

z dne 14. decembra 2009

o spremembi Odločbe 2009/177/ES v zvezi s programi za izkoreninjenje ter statusom brez boleznih nekaterih držav članic, območij in kompartmentov za nekatere bolezni vodnih živali

(notificirano pod dokumentarno številko C(2009) 9888)

(Besedilo velja za EGP)

(2009/975/EU)

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Direktive Sveta 2006/88/ES z dne 24. oktobra 2006 o zahtevah za zdravstveno varstvo živali in proizvodov iz ribogojstva ter o preprečevanju in nadzoru nekaterih boleznih pri vodnih živalih ⁽¹⁾ ter zlasti prvega pododstavka člena 44(2) in člena 49(1) Direktive,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Odločba Komisije 2009/177/ES z dne 31. oktobra 2008 o izvajanju Direktive Sveta 2006/88/ES v zvezi s programi za nadziranje in izkoreninjenje ter statusom brez boleznih držav članic, območij in kompartmentov ⁽²⁾ določa vzorčne obrazce, s katerimi države članice zaprosijo za odobritev programov za izkoreninjenje v skladu z Direktivo 2006/88/ES in predložijo dokumentacijo za odobritev statusa brez boleznih v skladu z navedeno direktivo.
- (2) V delu B Priloge I k Odločbi 2009/177/ES je seznam držav članic, območij in kompartmentov, za katere veljajo programi izkoreninjenja, odobreni v skladu z Direktivo 2006/88/ES. V delu C navedene priloge je seznam držav članic, območij in kompartmentov s statusom brez boleznih v skladu z navedeno direktivo.
- (3) Danska je Komisiji predložila večletni program za izkoreninjenje virusne hemoragične septikemije (VHS) v skladu z Odločbo Sveta 90/424/EGS z dne 26. junija 1990 o odhodkih na področju veterine ⁽³⁾ za obdobje od 1. januarja 2009 do 31. decembra 2013. Navedeni program je bil odobren z Odločbo Komisije 2008/897/ES z dne 28. novembra 2008 o odobritvi letnih in večletnih programov ter finančnega prispevka

Skupnosti za izkoreninjenje, nadzor in spremljanje nekaterih živalskih boleznih in zoonoz, ki so jih države članice predložile za leto 2009 in naslednja leta ⁽⁴⁾. Navedeni program je v skladu z zahtevami za odobritev iz Odločbe 2009/177/ES in ga je zato treba odobriti v skladu s členom 44(2) Direktive 2006/88/ES. Zato je treba območja, ki jih zajema navedeni program, vključiti na seznam v delu B Priloge I k navedeni odločbi.

- (4) Člen 12 Odločbe 2009/177/ES pod nekaterimi pogoji omogoča odstopanje od Direktive 2006/88/ES, po katerem državam članicam ni treba predložiti v odobritev programov za izkoreninjenje, ki so bili za pridobitev statusa odobrenega območja, prostega boleznih VHS, odobreni z Odločbo Komisije 2003/634/ES z dne 28. avgusta 2003 o odobritvi programov za pridobitev statusa odobrenih območij in odobrenih ribogojnic prostih virusne hemoragične septikemije (VHS) in infekcijske hematopoetske nekroze (IHN) rib znotraj neodobrenih območij ⁽⁵⁾.
- (5) Z Odločbo 2003/634/ES je bil odobren program, ki ga je predložila Finska za pridobitev statusa odobrenega območja glede VHS. Finska je zdaj predložila poročilo o navedenem programu v skladu z zahtevami iz Odločbe 2009/177/ES. Zato je treba območja, ki jih zajema navedeni program, vključiti na seznam v delu B Priloge I k navedeni odločbi.
- (6) Nemčija je Komisiji predložila večletni program za izkoreninjenje Koi herpes virusa (KHV) v skladu z Odločbo 90/424/EGS. Navedeni program je bil odobren z Odločbo 2008/897/ES za obdobje od 1. januarja 2009 do 31. decembra 2013. Navedeni program je v skladu z zahtevami za odobritev iz Odločbe 2009/177/ES in ga je zato treba odobriti v skladu s členom 44(2) Direktive 2006/88/ES. Zato je treba območja, ki jih zajema navedeni program, vključiti na seznam v delu B Priloge I k navedeni odločbi.

⁽¹⁾ UL L 328, 24.11.2006, str. 14.⁽²⁾ UL L 63, 7.3.2009, str. 15.⁽³⁾ UL L 224, 18.8.1990, str. 19.⁽⁴⁾ UL L 322, 2.12.2008, str. 39.⁽⁵⁾ UL L 220, 3.9.2003, str. 8.

- (7) Celotno ozemlje Združenega kraljestva je na seznamu v delu C Priloge I k Odločbi 2009/177/ES razglašeno za prosto bolezni infektivne anemije lososov (ISA) v skladu z Direktivo 2006/88/ES. Združeno kraljestvo je uradno sporočilo prisotnost bolezni ISA v kompartmentu, ki je bil razglašen za prostega navedene bolezni. Zato je treba na seznamu v delu C Priloge I k Odločbi 2009/177/ES spremeniti vnos za navedeno državo članico glede ISA.
- (8) Združeno kraljestvo je zdaj predložilo vlogo za odobritev programa za izkoreninjenje v zvezi z ISA, ki naj bi se izvajal na jugozahodnih Shetlandskih otokih. Navedeni program je v skladu z zahtevami iz Odločbe 2009/177/ES. Zato ga je treba odobriti in jugozahodne Shetlandske otoke vključiti na seznam v delu B Priloge I k navedeni odločbi.
- (9) Z Odločbo 2003/634/ES je bil odobren program, ki ga je predložilo Združeno kraljestvo za pridobitev statusa odobrenega območja glede VHS. Združeno kraljestvo je zdaj predložilo poročilo o navedenem programu v skladu z zahtevami iz Odločbe 2009/177/ES, da bi dobilo izjavo o razglasu statusa brez bolezni za navedena območja. Navedeno poročilo je v skladu z zahtevami iz Odločbe 2009/177/ES. Zato je treba navedena območja vključiti na seznam v delu C Priloge I k navedeni odločbi.
- (10) Poleg tega je ves obalni pas Severne Irske razen zaliva Lough Foyle na seznamu v delu C Priloge I k Odločbi 2009/177/ES razglašen za prost bolezni glede okužbe z *Bonamia ostreae*. Združeno kraljestvo je zdaj uradno

sporočilo prisotnost okužbe z *Bonamia ostreae* v zalivu Strangforth Lough na navedenem obalnem pasu. Zato je treba Strangforth Lough izključiti iz ozemlja, razglašenega za prosto bolezni, ki je na seznamu v delu C Priloge I k navedeni odločbi.

- (11) Odločbo 2009/177/ES je zato treba ustrezno spremeniti.
- (12) Ukrepi, predvideni s to odločbo, so v skladu z mnenjem Stalnega odbora za prehranjevalno verigo in zdravje živali –

SPREJELA NASLEDNJO ODLOČBO:

Člen 1

Priloga I k Odločbi 2009/177/ES se spremeni v skladu s Prilogo k tej odločbi.

Člen 2

Ta odločba je naslovljena na države članice.

V Bruslju, 14. decembra 2009

Za Komisijo
Androulla VASSILIOU
Članica Komisije

PRILOGA

V Prilogi I se dela B in C nadomestita z naslednjim:

„DEL B

Države članice, območja in kompartmenti, za katere se uporabljajo odobreni programi za izkoreninjenje

Bolezen	Država članica	Oznaka ISO	Geografska meja območja, za katerega se uporablja program za izkoreninjenje (država članica, območje ali kompartment)
Virusna hemoragična septikemija (VHS)	Danska	DK	Naslednja povodja: Tim Å, Hover Å, Heager Å, Velling Å, Skjern Å, Hemmet Mølle Bæk, Lydum Å, Kongeå, Kolding Å, Vejle Å in Holmsland Klit.
	Finska	FI	provinca Åland, občine Uusikaupunki, Pyhärinta in Rauma.
Infekciозна hematopoetska nekroza (IHN)			
Bolezen, ki jo povzroča Koi herpes virus (KHV)	Nemčija	DE	dežela Saška
Infekciозна anemija lososov (ISA)	Združeno kraljestvo	UK	jugozahodni Shetlandski otoki
Okužba z <i>Marteilia refringens</i>			
Okužba z <i>Bonamia ostreae</i>			
Bolezen belih pik			

DEL C

Države članice, območja in kompartmenti, razglašeni za proste bolezni

Bolezen	Država članica	Oznaka ISO	Geografska meja območja, prostega bolezni (država članica, območje ali kompartment)
Virusna hemoragična septikemija (VHS)	Danska	DK	Povodja in obalna območja: — Hansted Å — Slette Å — Hovmølle Å — Bredkær Bæk — Grenå — Vandløb til Kilen — Treå — Resenkær Å — Alling Å — Klostermølle Å — Kastbjerg — Hvidbjerg Å — Villestrup Å — Knidals Å — Korup Å — Spang Å — Sæby Å — Simested Å — Elling Å — Skals Å — Uggerby Å — Jordbro Å — Lindemborg Å — Fåremølle Å — Øster Å — Flynder Å — Hasseris Å — Damhus Å — Binderup Å — Karup Å — Vidkær Å — Gudenåen — Dybvad Å — Halkær Å — Bjørnsholm Å — Storåen — Trend Å — Århus Å — Lerkenfeld Å — Bygholm Å — Vester Å — Grejs Å — Lønnerup med tilløb — Ørum Å — Fiskbæk Å

Bolezen	Država članica	Ozna-ka ISO	Geografska meja območja, prostega bolezni (država članica, območje ali kompartment)
	Irska	IE	Vsa celinska in obalna območja na njenem ozemlju, razen: 1. otoka Cape Clear.
	Ciper	CY	Vsa celinska območja na njegovem ozemlju.
	Finska	FI	Vsa celinska in obalna območja na njenem ozemlju, razen: 1. province Åland; 2. občin Uusikaupunki, Pyhäranta in Rauma.
	Švedska	Šved-ska	Celotno ozemlje.
	Združeno kraljestvo	UK	Vsa celinska in obalna območja znotraj Velike Britanije, Severne Irske, Guerneseya ter otokov Man in Jersey.
Infekciозна hematopoetska nekroza (IHN)	Danska	DK	Celotno ozemlje.
	Irska	IE	Celotno ozemlje.
	Ciper	CY	Vsa celinska območja na njegovem ozemlju.
	Finska	FI	Celotno ozemlje.
	Švedska	SE	Celotno ozemlje.
	Združeno kraljestvo	UK	Vsa celinska in obalna območja znotraj Velike Britanije, Severne Irske, Guerneseya ter otokov Man in Jersey.
Bolezen, ki jo povzroča Koi herpes virus (KHV)			
Infekciозна anemija lososov (ISA)	Belgija	BE	Celotno ozemlje.
	Bolgarija	BG	Celotno ozemlje.
	Češka	CZ	Celotno ozemlje.
	Danska	DK	Celotno ozemlje.
	Nemčija	DE	Celotno ozemlje.
	Estonija	EE	Celotno ozemlje.
	Irska	IE	Celotno ozemlje.
	Grčija	EL	Celotno ozemlje.
	Španija	ES	Celotno ozemlje.
	Francija	FR	Celotno ozemlje.
	Italija	IT	Celotno ozemlje.
	Ciper	CY	Celotno ozemlje.
	Latvija	LV	Celotno ozemlje.
	Litva	LT	Celotno ozemlje.
	Luksemburg	LU	Celotno ozemlje.
	Madžarska	HU	Celotno ozemlje.
	Malta	MT	Celotno ozemlje.
	Nizozemska	NL	Celotno ozemlje.
	Avstrija	AT	Celotno ozemlje.
	Poljska	PL	Celotno ozemlje.
	Portugalska	PT	Celotno ozemlje.
	Romunija	RO	Celotno ozemlje.
	Slovenija	SI	Celotno ozemlje.
Slovaška	SK	Celotno ozemlje.	
Finska	FI	Celotno ozemlje.	

Bolezen	Država članica	Ozna-ka ISO	Geografska meja območja, prostega bolezni (država članica, območje ali kompartment)
	Švedska	SE	Celotno ozemlje.
	Združeno kraljestvo	UK	Vsa celinska in obalna območja znotraj Velike Britanije, Severne Irske, Guerneseya ter otokov Man in Jersey, razen jugozahodnih Shetlandskih otokov.
Okužba z <i>Marteilia refringens</i>	Irska	IE	Celotno ozemlje.
	Združeno kraljestvo	UK	Ves obalni pas Velike Britanije. Ves obalni pas Severne Irske. Ves obalni pas Guernseyja in Herma. Območje Jerseyja: območje sestavljata bibavični pas in neposredno obalno območje med srednjim nivojem visoke vode na otoku Jersey in navidezno črto tri navtične milje od srednjega nivoja nizke vode na otoku Jersey. Območje je v Normandijsko-Bretonskem zalivu, na južni strani Rokavskega preliva. Ves obalni pas otoka Man.
Okužba z <i>Bonamia ostreae</i>	Irska	IE	Celotna obala Irske, razen: <ul style="list-style-type: none"> 1. Cork Harbourja, 2. Galway Baya, 3. Ballinakill Harbourja, 4. Clew Baya, 5. Achill Sounda, 6. Loughmoreja, Blacksod Baya, 7. Lough Foylea, 8. Lough Swillyja.
	Združeno kraljestvo	UK	Celotna obala Velike Britanije, razen: <ul style="list-style-type: none"> 1. južne obale Cornwalla od Lizarda do Start Pointa; 2. obale Dorseta, Hampshire in Sussexa od Portland Billa do Selsey Billa; 3. območja vzdolž obale North Kenta in Essexu od North Forelanda do Felixstoweja; 4. območja vzdolž obale v jugozahodnem Walesu od Wooltack Pointa do St. Govan's Heada, vključno z Milford Havenom in vodovjem rek Vzhodni in Zahodni Cleddau, ki je odvisno od plime in oseke; 5. območja, ki zajema vodovje Loch Sunart vzhodno od črte, potegnjene južno jugovzhodno od najsevernejše točke Maclean's Nosea do Auliston Pointa; 6. območja, ki vključuje West Loch Tarbert, severovzhodno od črte, potegnjene vzhodno jugovzhodno pri Ardpatrik Pointu NR 734 578 do North Dunskeig Baya pri NR 752 568. Celotna obala Irske, razen: <ul style="list-style-type: none"> 1. Lough Foylea, 2. Strangford Lougha. Celotna obala Guernseyja, Herma in otoka Man. Obalno območje Jerseyja: območje sestavljata bibavični pas in neposredno obalno območje med srednjim nivojem visoke vode na otoku Jersey in navidezno črto tri navtične milje od srednjega nivoja nizke vode na otoku Jersey. Območje je v Normandijsko-Bretonskem zalivu, na južni strani Rokavskega preliva.
Bolezen belih pik“			